

3 de septiembre de 2022

Estimados pasajeros,

En nombre de Norwegian Cruise Line (NCL), le agradecemos su patrocinio y lealtad y por hacernos su elección de vacaciones. Antes de su próximo crucero, queremos asegurarnos de que esté al tanto de nuestros últimos protocolos de salud y seguridad, así como de los requisitos de viaje para los destinos que visitaremos a partir del 3 de septiembre de 2022.

REQUISITOS DE EMBARQUE DE NCL

Tenga en cuenta que, dada la relajación de los protocolos globales y los requisitos de viaje, hemos actualizado nuestros protocolos de salud para dar la bienvenida a todos los huéspedes a navegar con nosotros, independientemente de su estado de vacunación. Como tal, todos los huéspedes mayores de 12 años deben presentar una de las siguientes pruebas:

1. Prueba de serie completa de esquema de vacunación de una o dos dosis. Visite www.ncl.com/sail-safe para obtener una lista completa de vacunas aceptadas e información adicional.

O

2. Prueba de un antígeno COVID-19 negativo o prueba NAAT (es decir, PCR) tomada dentro de los tres días antes de la fecha de embarque.

Los huéspedes de 6 meses a 11 años son bienvenidos a bordo sin restricciones. Si bien recibimos huéspedes no vacunados, es responsabilidad del huésped conocer los protocolos locales y/o las restricciones de viaje vigentes en los destinos de visita en el momento de la navegación.

Recomendamos encarecidamente a todos los huéspedes que visiten www.ncl.com/sail-safe para conocer todos los requisitos de vacunación y pruebas y www.ncl.com/travel-requirements-by-country para conocer todos los requisitos específicos de cada país. Si bien estos recursos son más detallados, a continuación, se incluye un resumen para su comodidad de los protocolos específicos de destino además de los requisitos de NCL o en combinación con ellos, que se aplican a todos los viajes que se embarcan en los siguientes países o hacen escala en ellos, a menos que se especifique lo contrario:

REQUISITOS ESPECÍFICOS DEL DESTINO

Antigua

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
< 5 años	Ningún requisito	Ningún requisito
5 - 11 años	Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.	Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos en el momento del embarque: <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba NAAT (es decir, PCR) realizada en los tres días antes de la fecha de embarque 2. Certificado de recuperación de COVID-19*
≥ 12 años	Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.	No podrá viajar si el huésped en el momento del embarque no presenta: Certificado de recuperación de COVID-19*

Aruba

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
Todos	Completar la tarjeta de embarque/desembarque de Aruba antes de la llegada. https://www.aruba.com/us/traveler-health-requirements/before-you-travel	Completar la tarjeta de embarque/desembarque de Aruba antes de la llegada. https://www.aruba.com/us/traveler-health-requirements/before-you-travel

Bahamas

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
< 2 años	Ningún requisito	Ningún requisito
≥ 2 años	Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.	Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos en el momento del embarque: <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígenos negativa de COVID-19 realizada en los tres días antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) realizada en los tres días antes de la fecha de embarque 3. Certificado de recuperación de COVID-19*

Bermuda

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
< 2 años	Ningún requisito	Ningún requisito
≥ 2 años	<p>Es obligatorio contar con una autorización de viaje. Tarifa de solicitud de \$40</p> <p>Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.</p> <p>Y</p> <p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos en el momento del embarque:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba NAAT COVID-19 (PCR, LAMP o TMA) hasta 4 días antes del embarque 2. Antígeno supervisado hasta 2 días antes del embarque 	<p>Es obligatorio contar con una autorización de viaje. Tarifa de solicitud de \$40</p> <p>Prueba de seguro médico de viaje</p> <p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos en el momento del embarque:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba NAAT COVID-19 negativa hasta 2 días antes del embarque 2. Antígeno supervisado negativo hasta 2 días antes del embarque <p>Bermuda requiere que todos los huéspedes mayores de 2 años que no estén vacunados presenten un comprobante de un resultado negativo de COVID-19 dentro de los 2 días previos a la llegada para desembarcar. Esta prueba se facilitará al embarcar o mientras esté a bordo, los huéspedes son responsables del costo.**</p>

- **POR FAVOR, TENGA EN CUENTA: Todos los pasajeros deben completar la Autorización de viaje de Bermudas (TA)** dentro de los 30 días antes a la salida.
- El coste de la Autorización de Viaje es de 40 dólares por pasajero. Enlace al formulario: <https://www.gov.bm/cruise-travel-authorisation>
- **Todos los pasajeros deben tener una autorización de viaje aprobada antes de embarcar.**
 - o Una vez aprobada, Bermudas emitirá un número de autorización de viaje. Si tiene algún problema con el proceso, por favor, póngase en contacto con Autoridad de Turismo de las Bermudas: 1.833.570.2594 (llamada gratuita)
- **Nota:** Los niños de 11 años o menos que no estén vacunados y que viajen con padres o tutores completamente vacunados pueden cargar el certificado de vacunación de su tutor en lugar del comprobante del seguro médico de viaje.
- **Prueba válida de seguro de salud para viajar a las Bermudas incluye:**
 - o Los huéspedes que hayan adquirido el seguro para viajes BookSafe Standard, BookSafe Platinum o Essentials a través de Norwegian Cruise Line pueden cargar su confirmación de crucero que muestre el tipo de cobertura de protección para viajes como comprobante de seguro médico para viajes.
 - o Certificado de seguro, carta del asegurador o declaración médica de seguro o seguro de viaje en la que conste:
 - Nombre y dirección del asegurador
 - Nombre del viajero asegurado
 - Confirmación de los gastos médicos que están cubiertos, incluida la cobertura de COVID-19 (o "todos los gastos médicos cubiertos")
 - Período de cobertura: cobertura del seguro, fecha de inicio y finalización
- ** El coste aproximado por prueba de antígeno Covid-19 es de \$95. El coste aproximado por PCR es de \$199. Este coste puede variar y es responsabilidad del huésped. Compartiremos los resultados de las pruebas de los huéspedes en la Declaración Marítima de las Bermudas y aquellos huéspedes con un resultado negativo podrán desembarcar.

Canadá

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
< 5 años	Ningún requisito	Ningún requisito
5-11 años	<p>Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.</p> <p>Y</p> <p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa dentro de los dos días antes del embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) dentro de los tres días antes del embarque 3. Certificado de recuperación de COVID-19* 	<p>Resultado negativo de la prueba NAAT (es decir, PCR) administrado por un tercero verificado dentro de los tres días antes de la fecha de embarque</p> <p>Y</p> <p>Una prueba de antígeno adicional en el embarque y desembarque administrada y pagada por NCL</p>
≥ 12 años	<p>Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.</p> <p>Y</p> <p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa dentro de los dos días antes del embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) dentro de los tres días antes del embarque 3. Certificado de recuperación de COVID-19* 	No pueden viajar

Colombia

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
< 18 años	Ningún requisito	Ningún requisito
≥ 18 años	<p>Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.</p> <p>O</p> <p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa a más tardar 48 horas antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) a más tardar 72 horas antes de la fecha de embarque 	<p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa a más tardar 48 horas antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) a más tardar 72 horas antes de la fecha de embarque

Costa Rica

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
< 5 años	Ningún requisito	Ningún requisito
≥ 5 años	<p>Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.</p> <p>Las últimas dosis deben haber sido administradas al menos 14 días antes de la salida.</p>	No pueden desembarcar

Grecia (solo puertos de embarque, es decir, El Pireo y Creta)

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
< 12 años	Ningún requisito	Ningún requisito
12 - 17 años	<p>Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.</p> <p>Y</p> <p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa dentro de los dos días antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) dentro de los tres días antes de la fecha de embarque 3. Certificado de recuperación de COVID-19* 	<p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa dentro de los dos días antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) dentro de los tres días antes de la fecha de embarque. 3. Certificado de recuperación de COVID-19* <p>Aplicable a todos los cruceros que hagan escala en Grecia, independientemente del puerto de embarque: Es posible que se solicite a los pasajeros no vacunados que realicen pruebas ocasionalmente durante el viaje si las autoridades griegas lo consideran necesario. Los huéspedes serán responsables del costo**</p>
≥ 18 años	<p>Prueba del régimen de vacunación actualizado, incluido el refuerzo***, al embarcar.</p> <p>Y</p> <p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa dentro de los dos días antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) dentro de los tres días antes de la fecha de embarque. 3. Certificado de recuperación de COVID-19* 	<p>Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa dentro de los dos días antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) dentro de los tres días antes de la fecha de embarque. 3. Certificado de recuperación de COVID-19* <p>Aplicable a todos los cruceros que hagan escala en Grecia, independientemente del puerto de embarque: Es posible que se solicite a los pasajeros no vacunados que realicen pruebas ocasionalmente durante el viaje si las autoridades griegas lo consideran necesario. Los huéspedes serán responsables del costo**</p>

Israel

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
Todos	<p>El gobierno israelí requiere que todos los ciudadanos no israelíes que aborden un crucero cuyo próximo destino sea Israel completen la Declaración de Entrada que se encuentra aquí https://corona.health.gov.il/en/flights dentro de las 48 horas antes del embarque.</p> <p>Todos los viajeros deben presentar una póliza de seguro médico con cobertura COVID-19 durante su estancia..</p>	<p>El gobierno israelí requiere que todos los ciudadanos no israelíes que aborden un crucero cuyo próximo destino sea Israel completen la Declaración de Entrada que se encuentra aquí https://corona.health.gov.il/en/flights dentro de las 48 horas antes del embarque.</p> <p>Todos los viajeros deben presentar una póliza de seguro médico con cobertura COVID-19 durante su estancia.</p>

España (incluyendo Islas Canarias)

EDAD	VACUNADOS	NO VACUNADOS
< 12 años	Ningún requisito	Ningún requisito
12 - 17 años	Prueba de haber completado la serie del régimen de vacunación primaria de una o dos dosis en el momento del embarque.	Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos: 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa dentro de los dos días antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) dentro de los tres días antes de la fecha de embarque. 3. Certificado de recuperación de COVID-19* Es posible que se solicite a los pasajeros no vacunados que realicen pruebas ocasionalmente durante el viaje si las autoridades españolas lo consideran necesario. Los huéspedes serán responsables del costo**
≥ 18 años	Prueba del régimen de vacunación actualizado, incluido el refuerzo***, al embarcar.	Cumplimiento de uno de los siguientes requisitos: 1. Prueba de antígeno COVID-19 negativa dentro de los dos días antes de la fecha de embarque 2. Prueba NAAT (es decir, PCR) dentro de los tres días antes de la fecha de embarque. 3. Certificado de recuperación de COVID-19* Es posible que se solicite a los pasajeros no vacunados que realicen pruebas ocasionalmente durante el viaje si las autoridades españolas lo consideran necesario. Los huéspedes serán responsables del costo**

*Tenga en cuenta que se puede presentar un Certificado de recuperación de COVID-19 como alternativa al requisito de prueba como se indicó anteriormente.

- En el momento del check in, estos huéspedes deberán presentar uno de los siguientes formularios válidos de recuperación de COVID-19 (fechadas no menos de 10 días y no más de 90 días (EE. UU., el Caribe, América Central y del Sur) y 180 días (UE y Canadá) antes del embarque):
 - o Para los ciudadanos europeos, esto incluiría el certificado Green Pass de la UE o un certificado equivalente.
 - o Para los huéspedes que no puedan presentar el certificado Green Pass de la UE (es decir, ciudadanos de EE. UU.), una nota del médico, más un resultado de prueba de antígeno o PCR confirmada por laboratorio con la información adecuada (es decir, nombre, fecha, fecha de nacimiento, resultado positivo, etc.) será aceptado.
 - o Esto excluye todos los viajes que visitan Bermudas.

** El coste aproximado por prueba de antígeno Covid-19 es de \$95. El coste aproximado por PCR es de \$199. Este coste puede variar y es responsabilidad del huésped.

*** Todos los pasajeros mayores de 18 años, cuya vacunación primaria contra la COVID-19 tenga más de 270 días en el momento de desembarcar de su viaje, deben haber recibido una dosis de refuerzo de COVID-19 antes de embarcar.

- o En lugar de un refuerzo 270 días después de la serie primaria, los pasajeros pueden presentar un Certificado de Recuperación médico oficial o reconocido por el gobierno.
 - Para los ciudadanos europeos, esto incluiría un certificado Green Pass de la UE o un certificado equivalente.
 - En el caso de los pasajeros que no puedan presentar un certificado Green Pass de la UE (es decir, los ciudadanos estadounidenses), se aceptará una nota del médico, más un resultado de la prueba PCR confirmado por el laboratorio con la información adecuada (es decir, nombre, fecha, fecha de nacimiento, resultado positivo, etc.).
 - Por favor, visite www.ncl.com/travel-requirements-by-country para más detalles.

REQUISITOS DE VIAJE POR DESTINO

- Si viaja internacionalmente, los países a los que va a volar y/o a los que va a conectar pueden tener estipulaciones diferentes en cuanto a las pruebas y las dosis de refuerzos, por lo que le recomendamos que visite los sitios web del gobierno y de los aeropuertos de cada país al que vaya a viajar a lo largo de su viaje para familiarizarse con sus requisitos.
- Es posible que existan requisitos adicionales para las pruebas y/o formularios de entrada en determinados puertos de embarque y/o puertos de escala a lo largo de un itinerario. Visite www.ncl.com/travel-requirements-by-country para obtener más detalles y asegúrese de rellenar estos formularios antes de salir de casa.
- Por favor, visite www.ncl.com/freestyle-cruise/cruise-travel-documents para conocer la documentación de viaje requerida que necesitará para su viaje.

Recuerde que el conocimiento y el cumplimiento de todos los requisitos de viaje es responsabilidad del huésped.

Desafortunadamente, el incumplimiento de los requisitos enumerados en los sitios mencionados anteriormente resultará en la denegación del embarque. Le animamos a que consulte estos sitios con frecuencia, ya que las normas cambian con frecuencia y con muy poca antelación. A medida que evolucionan las regulaciones gubernamentales, nuestros protocolos de salud y seguridad evolucionarán según sea necesario para garantizar el cumplimiento.

Gracias, y esperamos darle la bienvenida a bordo muy pronto.

Sinceramente,

Katty Byrd
Vicepresidenta Senior de Servicios a los Pasajeros
Norwegian Cruise Line